



商工会がお手伝いします。

# 『商工会の金融制度』

商工会では、会員の皆様にご利用して頂ける各種融資制度を用意しております。事業資金等が必要な時は、まず商工会にご連絡下さい。経営指導員が詳しい説明にお伺いします。

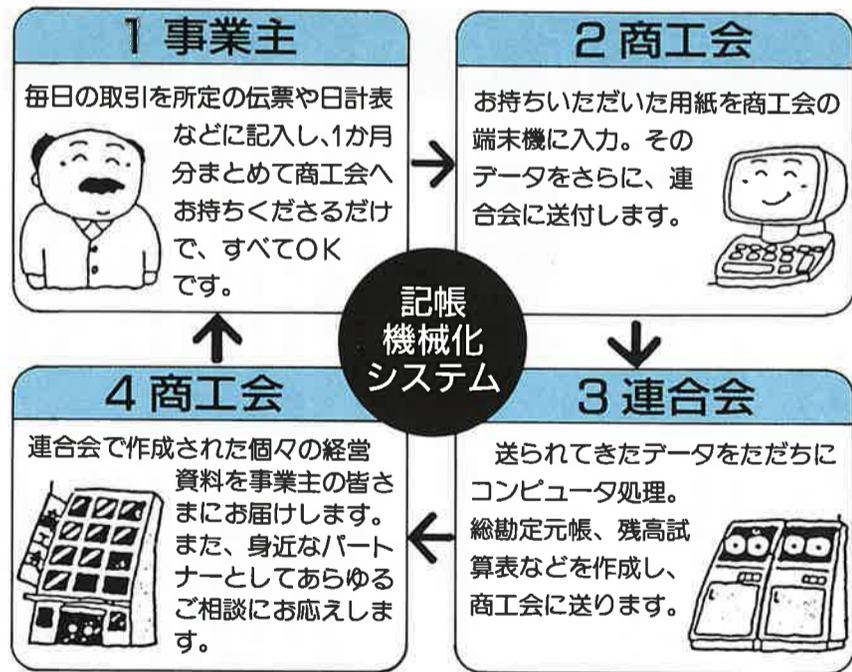
(経営指導員/野口、蛸原、永岡)

| 制度名    | 融資限度額       | 融資期間           | 利率     | 保証人      | 備考       |                      |
|--------|-------------|----------------|--------|----------|----------|----------------------|
| 県      | 経営合理化       | 1000万(運転)      | 3年     | 6.7%     | 必要       | 保証協会                 |
|        |             | 3000万(設備)      | 7年     | 6.7%     | 必要       | 保証協会                 |
|        | 近代化         | 設備費の1/2(設備)    | 5年     | 無利子      | 必要       | 資金枠あり                |
|        | 設備貸与        | 5000万(設備)      | 3年~11年 | 5%       | 必要       | 資金枠あり                |
| 町      | 自治金融        | 500万(運転)       | 5年     | 6.5%     | 必要       | 保証協会                 |
|        |             | 800万(設備)       | 7年     | 6.5%     | 必要       | 保証協会                 |
| 国民金融公庫 | 一般貸付        | 4000万(運転)      | 7年     | 6.9%     | 必要       |                      |
|        |             | 4000万(設備)      | 10年    | 6.9%     | 必要       |                      |
|        | 経営改善貸付(マル経) | 500万(運転)       | 3年     | 6.6%     | 不要       |                      |
| 商工会    |             | 500万(設備)       | 5年     | 6.6%     | 不要       |                      |
|        | 貯蓄共済        | 3000万(運転)      | 7年     | 6.7~7.4% | 必要       | H.3.12/5<br>6.2~6.9% |
|        |             | (但し、100万) (設備) | 7年     |          | 必要       |                      |
|        | 200万(生活)    | 5年             | 10.0%  | 必要       | 従業員向(新設) |                      |

※利率は、平成3年11月25日現在です。

## 「記帳機械化システム」

「記帳機械化システム」にオンラインが導入され、より効率がアップし、利用者が増えております。身近かな経営のパートナーとして、あなたも是非ご利用下さい。(担当/磯部)



豊富なデータをもとに、あなたの企業の経営をコンピュータが応援します。月々2000円、決算手数料を含み、年間26,000円でできます。

新年明けましておめでとうございます。昨年は景気の減速傾向が鮮明となり、株価・地価が下落する等金余り浮かれ経済が崩壊し、時代は一つの転換期に差ししかかったのではないかと考えられますが、このような中、先行き不透明な様相を内包しつつ新年を迎えることとなり...



## 商工会に期待する

公認会計士 橋本英之

型構造への移行期にあり、町の活力は向上しつつあると考えられる。今後ともこのような傾向は一段と強くなるものと思われませんが、現状を見ますと、就業場所、高額商品の買物あるいは文化・教養活動等をつくば、東京方面に求める等、都市としての自主性は低いと言わざるを得ない。型構造への移行期にあり、町の活力は向上しつつあると考えられる。今後ともこのような傾向は一段と強くなるものと思われませんが、現状を見ますと、就業場所、高額商品の買物あるいは文化・教養活動等をつくば、東京方面に求める等、都市としての自主性は低いと言わざるを得ない。

## 初もうで



(神立小学校6年 小野美由紀さん)

第89回全国商工会連合会の珠算検定試験で見事合格した人。一級合格者

- 増尾 友馨さん
- 寺田 美幸さん
- 小田島秀二さん
- 海老沢知美さん
- 田畑 直樹さん
- 中村 絵美さん

## ソロバン合格おめでとう

二級合格者

企業の福利・厚生 充実のために 「スーパー・マネージメント プランのおすすめ」

★具体的なメリット

- 一、増損金算入による法人税の軽減。
- 二、含み資産の形成。
- 三、事業運転資金の準備。
- 四、退職資金の確保。
- 五、割安な保険料。(団体扱)

詳しくは、商工会又は、日本団体生命(二一五九一二)へ。

より充実された 商工貯蓄共済

一 従業員生活資金にも融資  
商工貯蓄共済は、(一)生命保険(二)貯蓄(三)融資をセットにした商工会員の共済制度であるが、今の七月一日より、これまで事業資金に加え、従業員の生活資金(車購入資金や住宅増改築資金など)にも融資ができるようになったもの。

(融資制度内容)

- 一、条件 従業員本人が共済に一年以上加入し、継続して掛金を払い込んでいること。
- 二、融資限度額 二百万円
- 三、返済期間 五年以内。

編集後記

皆様、希望に輝く新しい年を迎えられ、誠にありがとうございます。今年こそはと、それぞれ抱負等お決まりのことでしょう。

「生流転」万物の変化は極まりないが、これが励みになり磨かれるチャンスと理解すべきでしょう。

商工会は地区内の商工業の総合的な改善発達を図り、社会一般の福祉の増進に資することを目的とするものです。これが目的達成の為の事業に対し、今年も一層のご助言ご協力をお願い致します。(K)